

Úradný vestník

Európskej únie

C 80

Zväzok 50

Slovenské vydanie

Informácie a oznámenia

13. apríla 2007

Číslo oznamu

Obsah

Strana

II Oznámenia

OZNÁMENIA INŠTITÚCIÍ A ORGÁNOV EURÓPSKEJ ÚNIE

Komisia

2007/C 80/01

Povolenie štátnej pomoci v rámci ustanovení článkov 87 a 88 Zmluvy o ES — Prípady, ku ktorým nemá Komisia námietky ⁽¹⁾ 1

IV Informácie

INFORMÁCIE INŠTITÚCIÍ A ORGÁNOV EURÓPSKEJ ÚNIE

Komisia

2007/C 80/02

Výmenný kurz eura 6

V Oznamy

SPRÁVNE POSTUPY

Komisia

2007/C 80/03

Výzva na predkladanie ponúk v rámci pracovných programov siedmeho rámcového programu ES v oblasti výskumu, technického vývoja a demonštračných aktivít 7

SK

⁽¹⁾ Text s významom pre EHP

II

(Oznámenia)

OZNÁMENIA INŠTITÚCIÍ A ORGÁNOV EURÓPSKEJ ÚNIE

KOMISIA

Povolenie štátnej pomoci v rámci ustanovení článkov 87 a 88 Zmluvy o ES**Prípady, ku ktorým nemá Komisia námietky**

(Text s významom pre EHP)

(2007/C 80/01)

Dátum prijatia rozhodnutia	20. 12. 2006
Číslo pomoci	N 575/05
Členský štát	Holandsko
Región	—
Názov (a/alebo názov príjemcu)	Bedrijfsverplaatsing van autodemontagebedrijf Steenberg
Právny základ	Artikel 4.23, derde lid, van de Algemene wet bestuursrecht. Artikel 143, tweede lid, in samenhang met artikel 105, eerste lid, van de Provinciewet. Artikel 15.20 van de wet Milieubeheer. Algemene subsidieverordening Gelderland 1998
Druh opatrenia	—
Účel	Ochrana životného prostredia
Forma pomoci	—
Rozpočet	Ročné plánované výdavky: — ; Celková výška plánovanej pomoci: 821 600 mil. EUR
Intenzita	—
Trvanie	—
Sektory hospodárstva	Motorové vozidlá
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	—
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Dátum prijatia rozhodnutia	8. 3. 2007
Číslo pomoci	N 580/05
Členský štát	Poľsko
Región	—
Názov (a/alebo názov príjemcu)	Pomoc publiczna w zakresie biopaliw
Právny základ	Ustawa z dnia 23.1.2004 o podatku akcyzowym, Rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 21.12.2006 w sprawie zwolnień od podatku akcyzowego, Rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 22.12.2006 zmieniające rozporządzenie w sprawie zwolnień od podatku akcyzowego, Ustawa z dnia 25.8.2006 o systemie monitorowania i kontrolowania jakości paliw, Ustawa z dnia 25.8.2006 o biokomponentach i biopaliwach
Druh opatrenia	Schéma pomoci
Účel	Ochrana životného prostredia, Úspory energie
Forma pomoci	Daňová úľava
Rozpočet	Ročné plánované výdavky: — ; Celková výška plánovanej pomoci: 4 698 mil. PLN
Intenzita	—
Trvanie	1. 1. 2007-30. 4. 2011
Sektory hospodárstva	Energia
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Rząd Polski
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Dátum prijatia rozhodnutia	22. 11. 2006
Číslo pomoci	N 157/06
Členský štát	Spojené kráľovstvo
Región	South Yorkshire
Názov (a/alebo názov príjemcu)	South Yorkshire Digital Region Broadband Project
Právny základ	Local Government Act 2000
Druh opatrenia	Individuálna pomoc
Účel	Rozvoj odvetvia, Regionálny rozvoj
Forma pomoci	Priama dotácia
Rozpočet	Ročné plánované výdavky: — ; Celková výška plánovanej pomoci: 100 mil. GBP

Intenzita	40 %
Trvanie	2007-2016
Sektory hospodárstva	Pošty a telekomunikácie
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Sheffield City Council PO Box 1283 Town Hall Sheffield S1 1UJ United Kingdom
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Dátum prijatia rozhodnutia	24. 1. 2007
Číslo pomoci	N 270/06
Členský štát	Taliansko
Región	—
Názov (a/alebo názov príjemcu)	Sussidi ai decoder digitali
Právny základ	Articolo 1, comma 572 legge 23 dicembre 2005 n. 266
Druh opatrenia	Schéma pomoci
Účel	Rozvoj odvetvia
Forma pomoci	Priama dotácia
Rozpočet	Ročné plánované výdavky: 10 mil. EUR; Celková výška plánovanej pomoci: 10 mil. EUR
Intenzita	—
Trvanie	1. 12. 2005-31. 12. 2006
Sektory hospodárstva	Pošty a telekomunikácie
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Ministero delle Comunicazioni Largo di Brazzà 86 I-00187 Roma
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Dátum prijatia rozhodnutia	8. 11. 2006
Číslo pomoci	N 659/06
Členský štát	Slovensko
Región	—
Názov (a/alebo názov príjemcu)	Regional aid scheme for large enterprises
Právny základ	1. Zákon č. 565/2001 Z.z. o investičných stimuloch v znení neskorších predpisov, 2. § 35 písm. b) a c) zákona č. 366/1999 Z.z. o daniach z príjmov v znení neskorších predpisov a zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov, 3. Zákon č. 231/1999 Z.z. o štátnej pomoci v znení neskorších predpisov, 4. Zákon č. 5/2004 Z.z. o službách zamestnanosti v znení neskorších predpisov, 5. Zákon č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov, 6. Pravidlá v oblasti poskytovania regionálnej pomoci investorom
Druh opatrenia	Schéma pomoci
Účel	Regionálny rozvoj
Forma pomoci	Daňová úľava, Priama dotácia
Rozpočet	Celková výška plánovanej pomoci: 12 620 mil. SKK
Intenzita	50 %
Trvanie	Do 31. 12. 2006
Sektory hospodárstva	Všetky odvetvia
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky Mierová 19 SK-825 17 Bratislava
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Dátum prijatia rozhodnutia	7. 2. 2007
Číslo pomoci	N 820/06
Členský štát	Nemecko
Región	—
Názov (a/alebo názov príjemcu)	Steuerbefreiung für energieintensive Prozesse und Verfahren
Právny základ	Art. 1 § 51 und Art. 2 § 9a Energiesteuergesetz, Änderung des § 51 Energiesteuergesetzes und des § 9a Strom StG durch das Biokraftstoffquotengesetz
Druh opatrenia	Schéma pomoci

Účel	Rozvoj odvetvia
Forma pomoci	Daňová úľava
Rozpočet	Ročné plánované výdavky: 70 mil. EUR; Celková výška plánovanej pomoci: —
Intenzita	—
Trvanie	—
Sektory hospodárstva	Spracovateľský priemysel
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	—
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Dátum prijatia rozhodnutia	7. 3. 2007
Číslo pomoci	N 822/06
Členský štát	Spojené kráľovstvo
Región	—
Názov (a/alebo názov príjemcu)	Post Office Limited — Debt Payment Funding
Právny základ	Postal Services Act 2000
Druh opatrenia	Individuálna pomoc
Účel	Služby všeobecného ekonomického záujmu
Forma pomoci	Priama dotácia
Rozpočet	Ročné plánované výdavky: 313 mil. GBP; Celková výška plánovanej pomoci: 313 mil. GBP
Intenzita	100 %
Trvanie	1. 4. 2007-31. 3. 2008
Sektory hospodárstva	Pošty a telekomunikácie, Maloobchodné služby
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Department of Trade and Industry
Ďalšie informácie	—

Rozhodnutie v autentickom jazykovom znení, z ktorého boli odstránené všetky informácie, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva, je uverejnené na stránke:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

IV

(Informácie)

INFORMÁCIE INŠTITÚCIÍ A ORGÁNOV EURÓPSKEJ ÚNIE

KOMISIA

Výmenný kurz eura ⁽¹⁾

12. apríla 2007

(2007/C 80/02)

1 euro =

Mena		Výmenný kurz	Mena		Výmenný kurz
USD	Americký dolár	1,3467	RON	Rumunský lei	3,3405
JPY	Japonský jen	160,62	SKK	Slovenská koruna	33,428
DKK	Dánska koruna	7,4557	TRY	Turecká líra	1,8550
GBP	Britská libra	0,68070	AUD	Austrálsky dolár	1,6304
SEK	Švédská koruna	9,2580	CAD	Kanadský dolár	1,5328
CHF	Švajčiarsky frank	1,6404	HKD	Hongkongský dolár	10,5244
ISK	Islandská koruna	88,74	NZD	Novozélandský dolár	1,8497
NOK	Nórska koruna	8,0885	SGD	Singapurský dolár	2,0443
BGN	Bulharský lev	1,9558	KRW	Juhokórejský won	1 254,11
CYP	Cyperská libra	0,5811	ZAR	Juhoafrický rand	9,6643
CZK	Česká koruna	27,963	CNY	Čínsky juan	10,4046
EEK	Estónska koruna	15,6466	HRK	Chorvátska kuna	7,4055
HUF	Maďarský forint	245,55	IDR	Indonézska rupia	12 269,78
LTL	Litovský litas	3,4528	MYR	Malajzijský ringgit	4,6438
LVL	Lotyšský lats	0,7059	PHP	Filipínske peso	64,568
MTL	Maltská líra	0,4293	RUB	Ruský rubel	34,8420
PLN	Poľský zlotý	3,8340	THB	Thajský baht	43,687

⁽¹⁾ Zdroj: referenčný výmenný kurz publikovaný ECB.

V

(Oznamy)

SPRÁVNE POSTUPY

KOMISIA

Výzva na predkladanie ponúk v rámci pracovných programov siedmeho rámcového programu ES v oblasti výskumu, technického vývoja a demonštračných aktivít

(2007/C 80/03)

Európska komisia týmto informuje o výzve na predkladanie ponúk v rámci predbežných pracovných programov siedmeho rámcového programu Európskeho spoločenstva v oblasti výskumu, technického vývoja a demonštračných aktivít (2007 až 2013).

Návrhy sa predkladajú v rámci výzvy, ktorá sa uvádza nižšie a ktorá sa týka európskych ocenení v oblasti výskumu – Descartovej ceny. Lehota na predkladanie ponúk a pridelené finančné prostriedky sa uvádzajú vo výzve, ktorá je zverejnená na internetovej stránke CORDIS.

Špecifický program Kapacity:

Identifikátor výzvy:

FP7-SCIENCE-IN-SOCIETY-2007- 2

Tieto výzvy na predkladanie ponúk sa týkajú pracovného programu, ktorý bol prijatý na základe rozhodnutia Komisie C(2007) 563 z 26. februára 2007.

Informácie o podmienkach týkajúcich sa výzvy, pracovného programu, ako aj usmernenia pre žiadateľov týkajúce sa spôsobu predkladania ponúk, sa nachádzajú na internetovej stránke CORDIS:

<http://cordis.europa.eu/fp7/calls/>
